

2/31/22/2026
Községi Önkormányzat
2026 OKT 13.
Fekete Otilia
2026.10.19.



Somogy Vármegyei Kormányhivatal	
Bérlőnév: Időpontja:	Felhasználó azonosítója:
Közfoglalkoztatás: Munkaadó azonosítója:	Íktatószám: 591461
Munkaadó azonosítója:	Ugyintéző: Szerződés szám: 00116

Haszonbérleti szerződés

mely létrejött egyrészről **Fekete Otilia**
születési név:
anyja neve:
születési hely, dátum:
személyi száma:
személyi igazolvány száma:
adóazonosító jel:
lakcíme: 8700 Marcali, Hársfa u. 2.

és

Fekete Jánosné
születési név:
anyja neve:
születési hely, dátum:
személyi száma:
személyi igazolvány száma:
adóazonosító jel:
állampolgárság: magyar
lakcíme: 8713 Kéthely, Ady E. u. 51.

mint **Haszonbérbeadó** (a továbbiakban: Haszonbérbeadó),
másrészről pedig

KÉTHELYI AGRO KORLÁTOLT FELELŐSSÉGŰ TÁRSASÁG
cégjegyzékszám: 14-09-314165,
adószáma: 24908603-2-14,
statistikai számjele: 24908603-0111-113-14,
földműves reg. szám: 519013/4/2022.02.25.
önállóan képviseli: Oliver Hahnenkamm, 8646 Balatonfenyves, Vízház u. 13.
szám alatti lakos, ügyvezető),
székhely: 8713 Kéthely, Malom u. 4. szám alatti, mint **Haszonbérlő** (a
továbbiakban: Haszonbérlő) között,
az alulírott helyen és időben, az alábbi feltételekkel.

1.A haszonbérleti szerződés tárgya

1.1. Felek megállapítják, hogy
Fekete Otilia **55594/68094** arányú tulajdonosa a Marcali Hivatal Járási Földhivatali Osztálya által vezetett ingatlan-nyilvántartásban nyilvántartott, **Kéthely** község külterületén található **0238/17** helyrajzi számú, **5,3225 ha** alapterületű, **111,24 AK** értékű, szántó művelési ágú termőföldnek.

Fekete Jánosné **12500/68094** arányú tulajdonosa a Marcali Hivatal Járási Földhivatali Osztálya által vezetett ingatlan-nyilvántartásban nyilvántartott, **Kéthely** község külterületén található **0238/17** helyrajzi számú, **5,3225 ha** alapterületű, **111,24 AK** értékű, szántó művelési ágú termőföldnek.

A jelen pontban megjelölt termőföldet 41144/68094 tulajdoni hányadon (Fekete Otilia tulajdoni hányadából) terheli Fekete Jánosné özvegyi jogosultsága.

1.2 Haszonbérbeadók haszonbérbe adják, Haszonbérbevevő haszonbérbe veszi a 1.1 pontban nevezett ingatlan **mindösszesen 68094/68094 tulajdoni hányadát**.

.....
haszonbérbeadó szignó

.....
tanú szignók

.....
haszonbérlő szignó

2.1. A haszonbérleti díj **egy naptári évre** jutó összege **4.168,2 Ft/AK**, mely minden gazdasági évben a KSH által közzétett előző évi infláció mértékével, de maximum 10 %-al emelkedik.
A haszonbérleti díj legkésőbb az aktuális naptári év december 31. napjáig esedékes. A haszonbért a Haszonbérbeadó kezeihez postai úton készpénzben vagy bankszámlára történő átutalással egy összegben vállalja Haszonbérő megfizetni. A haszonbérleti díj a vadászati jog hasznosításából származó bevételeket is tartalmazza.

3. A haszonbérleti szerződés időtartama

3.1. A Felek a jelen haszonbérleti szerződést **2027.01.01. napjától** kezdődő határozott időre, **2036.12.31. napjáig** kötik meg.

3.2. A jelen szerződés mint a mező- és erdőgazdasági földek forgalmáról szóló 2013. évi CXXII. törvény (a továbbiakban: 2013. évi CXXII. törvény) 49. § (1) bekezdése szerinti, a Haszonbérbeadó által elfogadott ajánlatot is tartalmazó, egységes okiratba foglalt szerződés, annak aláírása napján lép hatályba azzal, hogy amennyiben a Haszonbérő megelőző sorrendben álló előhaszonbérleti jogosult személy él az előhaszonbérleti jogával, akkor a jelen szerződésnek az iratban megjelölt Haszonbérőre történő használati jog biztosítására nem alkalmazható.

3.3. Jelen haszonbérleti szerződés hatályát veszti, ha a haszonbérleti szerződés jóváhagyására jogosult mezőgazdasági igazgatási szerv jogerős határozatában a jelen haszonbérleti szerződés jóváhagyását elutasította, az elutasításról szóló határozat jogerőre emelkedésének napján, minden további jogcselekmény nélkül.

3.4. A felek rögzítik, hogy a Haszonbérő haszonbérleti jogcímen a 3.1. pontban rögzített napon lép az ingatlan birtokába, a jogszabályban meghatározott hasznosítási kötelezettség őt ezen naptól illeti meg, illetve terheli, továbbá e naptól jogosult szedni az ingatlan terheit és viselni az ingatlannal kapcsolatos költségeket.

4. Haszonbérleti szerződés megszűnése

A haszonbérleti szerződés megszűnik az alábbi esetekben:

- a) a szerződésben meghatározott időtartam lejártával, a lejárat napján;
- b) közös megegyezéssel, a szerződő felek által meghatározott napon;
- c) a haszonbérő természetes személy halálával, feltéve, hogy az örökösök a Ptk.-ban meghatározott felmondási jogukat az ott meghatározott határidőben gyakorolják;
- d) azonnali hatályú felmondással a 2013. évi CCXII. törvény 58. §-ában foglaltak szerint;
- e) a 2013. évi CCXII. törvény 60. §-ában meghatározott felmondással;
- f) ha a föld természeti erő közvetlen behatása következtében egészben vagy jelentős részben a haszonbérleti szerződés szerinti hasznosításra tartósan alkalmatlanná válik.

A szerződés bármilyen okból történő megszűnésekor a Haszonbérbeadó és a Haszonbérő köteles egymással elszámolni a 2013. évi CCXII. törvény 62. §-ában foglaltak szerint. A haszonbérlet megszűntével a termőföldet olyan állapotban kell visszaadni, hogy a termelést folytatni lehessen.

A jelen szerződésben meghatározott bérleti időtartam lejárta előtt a haszonbérbeadó jelen szerződést rendes felmondással nem szüntetheti meg. Amennyiben a haszonbérbeadó jelen szerződést annak lejárta előtt megszüntetné, köteles megtéríteni a haszonbérő befektetett, de meg nem térült költségeit.

Amennyiben a haszonbérő a határozott időtartam lejárta előtt e szerződést jogosulatlanul felmondja, úgy köteles a haszonbérbeadó hitelt érdemlően, tételesen igazolt és ténylegesen bekövetkező kárát megtéríteni.

Amennyiben a haszonbérbeadó a bérbe adott ingatlant nem kívánja bérbe adni a továbbiakban a haszonbérőnek, **e tény a lejárat évének június 30. napjáig** köteles a haszonbérőnek írásban bejelenteni a gazdálkodás zavartalan folytatása érdekében.

5. Alhaszonbérlet

Felek megállapodnak abban, hogy Haszonbérő nem jogosult a jelen haszonbérleti szerződés tárgyát képező ingatlant alhaszonbérletbe adni.

6. Felek jogai és kötelezettségei

6.1. Haszonbérő köteles a földet rendeltetésének megfelelően, a jó gazda gondosságával megművelni és ennek során gondoskodni arról, hogy a föld termőképessége fennmaradjon. Haszonbérő köteles a mindenkor

haszonbérbeadó szignó

tanú szignók

haszonbérő szignó

hatályos jogszabályi előírásokban meghatározottak szerint használati kötelezettségének maradéktalanul és jogszerűen eleget tenni.

6.2. Amennyiben a haszonbérbe adó a haszonbérlet időtartama alatt a haszonbérbe adott ingatlant megterheli, illetve jelzálogba adja és ennek következtében a haszonbérlet bérleti jogviszonya megszűnik, úgy e szerződés 4. pontjában foglaltak szerint köteles a haszonbérlet kárát megtéríteni.

6.3. A Haszonbérbe adót a haszonbérlet biztosítására a dolog hasznain és a Haszonbérletnek a haszonbérlet területén levő dolgain zálogjog illeti meg.

6.4. A felek a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény 6:349–6:356. §-ait, valamint az ahhoz kapcsolódó szakaszokat a jelen jogviszonyra alkalmazni rendelik, amennyiben törvény ettől eltérően nem rendelkezik.

7. Haszonbérlet nyilatkozatai

7.1. Haszonbérlet kijelenti, hogy a földhasználati szerződés fennállása alatt megfelel a 2013. évi CXXII. törvény 40. § (1)–(4) bekezdéseiben és a 41. §-ában foglalt feltételeknek, így különösen az alábbi nyilatkozatokat teszi:

a) Haszonbérlet kijelenti, hogy mezőgazdasági termelőszervezet.

b) Haszonbérlet kijelenti, hogy a föld használatát másnak nem engedi át, azt maga használja, és ennek során eleget tesz a földhasznosítási kötelezettségének.

c) Haszonbérlet kijelenti, hogy nincs jogerősen megállapított és fennálló földhasználati díj-tartozása.

7.2. Haszonbérlet kijelenti, hogy jelen szerződéssel érintett földhasználati jogosultság megszerzése nem ütközik a törvényben megállapított korlátokba, különösen a 2013. évi CXXII. törvény 43. §-ába, illetve a 16. § (2)–(5) bekezdésébe.

7.3. Haszonbérlet kijelenti, hogy előhaszonbérleti jog gyakorlására a 2013. évi CXXII. törvény 46. § (1) bekezdés a.) pontja szerint jogosult.

7.4. Haszonbérlet kijelenti, hogy a tulajdonában és hasznélvezetében álló földterület nagysága a jelen szerződéssel érintett föld területnagyságával együtt a 300 ha nagyságot nem haladja meg. Kijelenti továbbá, hogy a birtokában lévő föld területnagysága a jelen szerződéssel birtokába lévő föld területnagyságával együtt az 1.200 ha nagyságot nem haladja meg.

7.5. Haszonbérlet kijelenti, elfogadja és tudomásul veszi, miszerint ha utólagos ellenőrzés során jogerősen megállapításra kerül a birtokmaximumra vonatkozó, előző pontban foglalt nyilatkozatának valótlanága, úgy az a

- büntető törvénykönyv szerinti büntetőjogi felelősségre vonását, és
- a szerződés tárgyát képező föld használata után a jogsértő állapot fenntartásának időtartama alatt, a jogsértéssel érintett földterület után a részére folyósított költségvetési vagy európai uniós támogatásnak megfelelő összegű pénzüsszeg visszafizetését vonja maga után, de ez a haszonbérbe adó felé vállalt díj fizetési kötelezettségét nem érinti.

8. Szerződő felek kijelentik, hogy a haszonbérbe adó cselekvőképes, nagykorú magyar állampolgár, míg a haszonbérlet a fejrészben írt adatokkal jogszerűen működő jogi személy, akiknek szerzési, valamint ügyletkötési képessége korlátozás alá nem esik.

9. Előhaszonbérleti jogosultakkal történő közlés

9.1. Feklel rögzítik, hogy a jelen okirat a 2013. évi CXII. törvény 49. § (1) bekezdése szerinti szerződésnek minősül: „a földre vonatkozó, és a haszonbérbeadó által elfogadott haszonbérleti ajánlatot egységes okiratba foglalt szerződésbe (a továbbiakban: haszonbérleti szerződés) kell foglalni, és azt a haszonbérbeadónak vagy a haszonbérletnek a föld fekvése szerint illetékes települési önkormányzat jegyzője részére - az e törvény végrehajtására kiadott rendeletben meghatározottak szerint - meg kell küldeni az e törvényen, valamint más törvényen alapuló előhaszonbérleti jog jogosultjaival hirdetményi úton történő közlés érdekében.

9.2. Ha az előzetes vizsgálat eredményeként a mezőgazdasági igazgatási szerv megállapítja a szerződés közzétételre való alkalmasságát, - a 48. § (1) bekezdésében foglalt esetek kivételével - hivatalból elrendeli a szerződés közzétételét. A közzétételre való alkalmasság megállapítása nem jelenti a haszonbérleti szerződés hatósági jóváhagyását.

haszonbérbeadó szignó

tanú szignók

haszonbérlet szignó

A mezőgazdasági igazgatási szerv a fenti döntését közli a haszonbérbeadóval, a haszonbérleti szerződés szerinti haszonbérllővel, valamint a haszonbérleti szerződést megküldi a föld fekvése szerint illetékes települési önkormányzat jegyzőjének. A jegyző - az e törvény végrehajtására kiadott rendeletben meghatározottak szerint - hirdetményi úton közli a haszonbérleti szerződést az e törvényen, valamint más törvényen alapuló előhaszonbérleti jog jogosultjaival.

9.3. A haszonbérleti szerződés hirdetményi úton történő közlése a kormányzati portálon történő közzététellel valósul meg azzal, hogy a haszonbérleti szerződésben felismerhetetlenné kell tenni a haszonbérbeadó és a haszonbérllő nevén, lakcímén vagy értesítési címén valamennyi természetes személyazonosító adatot. A haszonbérleti szerződés tájékoztató jelleggel a föld fekvése szerint illetékes települési önkormányzat polgármesteri hivatala hirdetőtábláján is kifüggeszthető az elektronikus közzététellel megegyező időtartamra.

9.4. Az előhaszonbérleti jog jogosultja a közlést kezdő napjától számított 15 napos jogvesztő határidőn belül tehet a haszonbérleti szerződésre elfogadó, vagy az előhaszonbérleti jogáról lemondó jognyilatkozatot. A nyilatkozattételi határidő a haszonbérleti szerződésnek a kormányzati portálon történő közzétételét követő napon kezdődik. Az előhaszonbérleti jogról való lemondásnak kell tekinteni, ha az előhaszonbérletre jogosult az e bekezdésben meghatározott határidőn belül nem nyilatkozik.

9.5. A más törvény alapján előhaszonbérletre jogosult is a fenti határidőn belül és fent írtak szerint tehet elfogadó jognyilatkozatot.

9.6. A szerződő felek tudomásul veszik, hogy amennyiben olyan személy jelentkezik, aki a Haszonbérllőt sorrendben megelőzi, akkor a Haszonbérbe adó vele köteles – változatlan tartalom mellett – a haszonbérleti szerződést megkötni. Haszonbérbe adó kötelezettséget vállal arra, hogy amennyiben Haszonbérllővel azonos sorban levő személy kíván vele haszonbérleti szerződést kötni, akkor ő a haszonbérleti szerződést a jelen szerződés Haszonbérllőjével fogja megkötni.

10. Egyéb rendelkezések

10.1. Amennyiben bármelyik fél személyében változás következik be /például: a haszonbérbeadó helyébe örökös lép, vagy a haszonbérllő jogutóddal megszűnik/, jelen szerződés hatálya a jogutódra is kiterjed. Amennyiben a haszonbérbe adó elidegeníti a bérbe adott ingatlant, köteles az új tulajdonost tájékoztatni jelen haszonbérleti szerződés meglétéről és tartalmáról azzal, hogy az új tulajdonost jelen haszonbérleti szerződés lejártáig jelen szerződésből fakadó kötelezettségek terheli, így a szerződést annak lejártá előtt nem szüntetheti meg rendes felmondással.

10.2. A szerződő felek megállapodnak abban, hogy a vadászati jog hasznosítása kérdésében a tulajdonosi közgyűlésen teljes jogkörrel a haszonbérllő képviseli a földtulajdonost, helyette és nevében jogokat szerezhet, illetőleg kötelezettségeket vállalhat a haszonbérlet időtartama.

10.3. A felek megállapodnak abban, hogy a jelen haszonbérleti szerződés hatálybalépése esetén a földhasználat bejelentésével kapcsolatos valamennyi intézkedést a Haszonbérllő köteles saját költségén megtenni. Haszonbérbeadó kötelezettséget vállal, hogy amennyiben a földhasználat bejelentésével kapcsolatos további, jogszabályban vagy hatóság által meghatározott nyilatkozattételre lenne szükség, úgy annak megtétele során haladéktalanul együttműködik.

10.4. A felek megállapodása alapján a használati jog megszerzésével kapcsolatban felmerülő költségek Haszonbérllőt terheli.

10.5. A szerződő felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésben nem részletezett kérdésekben a mező- és erdőgazdasági földek forgalmáról szóló 2013. évi CXXII. törvény, a mező és erdőgazdasági földek forgalmáról szóló 2013. évi CXXII. törvénnyel összefüggő egyes rendelkezésekről és átmeneti szabályokról szóló 2013. évi CCXII. törvény, valamint a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény vonatkozó rendelkezéseit és a kapcsolódó egyéb rendelkezéseket tekintik irányadónak.

10.6. A szerződő felek megállapodnak abban, hogy a Polgári perrendtartásról szóló 2016. évi CXXX. törvény 27. § (1) bekezdése alapján vitás kérdések eldöntésére a Marcali Járásbíróság illetékességét kötik ki.

Szerződő felek a 3 lapból és 5 számozott oldalból álló, teljes bizonyító erejű magánokiratba foglalt szerződést átolvasás és kellő közös értelmezés után, mint ügyleti akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag 5 példányban írták alá, melyből 1-1 pld Haszonbérbeadót, 1 pld a Haszonbérllőt illeti meg.

.....
haszonbérbeadó szignó

.....
tanú szignók

.....
haszonbérllő szignó

11. Fekete Jánosné (szül: Makár Erzsébet, 1955.11.19., anyja neve: Szabados Mária) 8713 Kéthely, Ady E. u. 51. szám alatti lakos, mint özvegyi jog jogosultja kijelentem, hogy a szerződés megkötéséhez és a szerződés tartalma szerinti ingatlan hasznosításához hozzájárulok.

Kelt: Kéthely, 2026. 03. 22.

haszonbérbeadó és özvegyi jog jogosultja
Fekete Jánosné

haszonbérbeadó
Fekete Otília

KÉTHELYI AGRO KFT.

haszonbérlet

képviseli: Oliver Hahnenkamm
ügyvezető

Előttünk, mint tanúk előtt:

tanú neve: PÉTERDI ZSÓFIA
lakcíme: 8700 Marcali, Kinizsi u. 10.
személyi ig. száma: ~

tanú neve: DÉZSENYINÉ HERCEG ANETT
lakcíme: 8700 Marcali, Kaposvári u. 66.
személyi ig. száma: ~

Záradék: Kormányzati portálon történő közzététel időpontja: 2026. 10. 20.

Előhaszonbérletre jogosult jognyilatkozatának megtételére nyitva álló 15 napos határidő első napja: 2026. 10. 21.

Előhaszonbérletre jogosult jognyilatkozatának megtételére nyitva álló 15 napos határidő utolsó napja: 2026. 11. 04.

E határidő jogvesztő. Levétel napja:

jegy

haszonbérbeadó szignó

tanú szignók

haszonbérlet szignó